

ПРОТОКОЛ № 1

На 07.01.2015 г. в 11.00 ч. в сградата на Комисията за финансов надзор (КФН), гр. София, ул. „Будапеща” № 16, зала 3 на етаж -1, в изпълнение на Решение № 964-ОП/07.11.2014 г. на председателя на КФН за откриване на открита процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж при служебни пътувания на членовете и служителите на Комисията за финансов надзор”, се събра на заседание, назначената със Заповед № 386/23.12.2014 г. на председателя на КФН, **комисия в състав:**

Председател: заличено на основание чл. 4 от ЗЗЛД
.....;

Членове:

1. заличено на основание чл. 4 от ЗЗЛД
2. заличено на основание чл. 4 от ЗЗЛД

Председателят и членовете на комисията се явиха в определения ден и час за провеждане на заседанието на комисията.

Видно от списъка с участниците и представените оферти, в деловодството на КФН са постъпили следните оферти:

1. Оферта вх. № 001/16.12.2014 г., 10.15 ч. от „Пътническа агенция Мираж” ООД;
2. Оферта вх. № 002/17.12.2014 г., 13.00 ч. от „Травел Холидейс” ООД;
3. Оферта вх. № 003/17.12.2014 г., 13.30 ч. от „Юнайтед Травъл Ейджънси” ЕООД;
4. Оферта вх. № 004/17.12.2014 г., 13,57 ч. от „Атлас Травелс” ЕООД;
5. Оферта вх. № 005/17.12.2014 г., 14,45 ч. от „Клио Травел” ООД.

В деня и часа, обявен за провеждане на заседанието на комисията, се яви представител на участника „Атлас Травелс” ЕООД, който се вписа в списъка на лицата, присъстващи на заседанието по отваряне на офертите и представи пълномощно.

Комисията изчака до 11.10 ч. за закъснели лица, желаещи да присъстват на заседанието по отваряне на офертите, но други лица не се явиха на заседанието и комисията започна своята работа.

Председателят и членовете на комисията подписаха декларации за липсата на обстоятелства по чл. 35, ал. 1 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) и спазване на изискванията на чл. 35, ал. 2 от ЗОП.

Председателят на комисията пристъпи към отваряне на подадените оферти по реда на тяхното постъпване в деловодството на КФН, както следва:

1. Оферта вх. № 001/16.12.2014 г. от „Пътническа агенция Мираж” ООД

При отварянето на плика с офертата, представена в запечатан непрозрачен плик, комисията установи, че същата съдържа три плика:

1. плик с надпис „Плик № 1 „Документи за подбор”;
2. плик с надпис „Плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката”;
3. плик с надпис „Плик № 3 „Предлагана цена”.

✓ Председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 4 от ЗОП, подписаха плика с надпис „Плик № 3 „Предлагана цена”. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс” ЕООД да подпише плика с надпис „Плик № 3 „Предлагана цена” и той го подписа.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката”, като председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 5 от ЗОП, подписаха представените в него документи. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс” ЕООД да подпише представените в плика с надпис „Плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката” документи и той ги подписа.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Плик № 1 „Документи за подбор”. Комисията оповести документите, които той съдържа и провери съответствието на наличните в плика документи с приложения от участника списък на документите. Комисията констатира, че представените документи в плика с надпис „Плик № 1 „Документи за подбор” отговарят на приложения списък.

2. Оферта вх. № 002/17.12.2014 г. от „Травел Холидейс” ООД

При отварянето на плика с офертата, представена в запечатан непрозрачен плик, комисията установи, че същата съдържа три плика:

1. плик с надпис „Документи за подбор”;
2. плик с надпис „Предложение за изпълнение на поръчката”;
3. плик с надпис „Предлагана цена”.

✓ Председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 4 от ЗОП, подписаха плика с надпис „Предлагана цена”. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс” ЕООД да подпише плика с надпис „Предлагана цена” и той го подписа.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Предложение за изпълнение на поръчката”, като председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 5 от ЗОП, подписаха представените в него документи. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс” ЕООД да подпише представените в плика с надпис „Предложение за изпълнение на поръчката” документи и той ги подписа.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Документи за подбор”. Комисията оповести документите, които той съдържа и провери съответствието на наличните в плика документи с приложения от участника списък на документите. Комисията констатира, че представените документи в плика с надпис „Документи за подбор” отговарят на приложения списък.

3. Оферта вх. № 003/17.12.2014 г. от „Юнайтед Травъл Ейджънси” ЕООД

При отварянето на плика с офертата, представена в запечатан непрозрачен плик, комисията установи, че същата съдържа три плика:

1. плик с надпис „Плик № 1 „Документи за подбор”;
2. плик с надпис „Плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката”;
3. плик с надпис „Плик № 3 „Предлагана цена”.

✓ Председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 4 от ЗОП, подписаха плика с надпис „Плик № 3 „Предлагана цена”. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс” ЕООД да подпише плика с надпис „Плик № 3 „Предлагана цена” и той го подписа.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката”, като председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 5 от ЗОП, подписаха представените в него документи. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс” ЕООД да подпише представените в плика с надпис „Плик № 2 „Предложение за изпълнение на поръчката” документи и той ги подписа.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Плик № 1 „Документи за подбор“. Комисията оповести документите, които той съдържа и провери съответствието на наличните в плика документи с приложения от участника списък на документите. Комисията констатира, че представените документи в плика с надпис „Плик № 1 „Документи за подбор“ отговарят на приложения списък.

4. Оферта вх. № 004/17.12.2014 г. от „АТЛАС ТРАВЕЛС“ ЕООД

При отварянето на плика с офертата, представена в запечатан непрозрачен плик, комисията установи, че същата съдържа три плика:

1. плик с надпис „Плик 1 Документи за подбор Атлас Травелс ЕООД“;
2. плик с надпис „Плик 2 „Предложение за изпълнение на поръчката Атлас Травелс ЕООД“;
3. плик с надпис „Плик 3 Предлагана цена Атлас Травелс ЕООД“.

✓ Председателят и членовете на комисията в изпълнение на чл. 68, ал. 4 от ЗОП подписаха плика с надпис „Плик 3 Предлагана цена Атлас Травелс ЕООД“.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Плик 2 Предложение за изпълнение на поръчката Атлас Травелс ЕООД“ като председателят и членовете на комисията в изпълнение на чл. 68, ал. 5 от ЗОП подписаха представените в него документи.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Плик 1 Документи за подбор Атлас Травелс ЕООД“. Комисията оповести документите, които той съдържа, и провери съответствието на наличните в плика документи с приложения от участника списък на документите. В списъка е посочено, че се съдържат декларация по чл. 56, ал. 1, т. 8 от ЗОП и декларация по чл. 47, ал. 1 и ал. 5 от ЗОП, като такива не са приложени, което е обяснимо предвид факта, че е представена декларация съгласно която участникът при изпълнение на поръчката няма да ползва подизпълнители.

Комисията констатира, че в плика с надпис „Плик 1 Документи за подбор Атлас Травелс ЕООД“ освен документите, посочени в списъка (с изключение на посочените две декларации) са представени заверени копия на:

1. Решение № 1/02.07.1999 г. на съда за регистриране на участника;
2. Решение № 2/08.05.2001 г. на съда за вписване на промени;
3. Удостоверение от Агенцията по вписванията;
4. Застрахователна полица и сертификат за застраховка „Отговорност на туроператора“.

5. Оферта вх. № 005/17.12.2014 г. от „Клио Травел“ ООД

При отварянето на плика с офертата, представена в запечатан непрозрачен плик, комисията установи, че същата съдържа два плика и документи, както следва:

1. документи;
2. плик с надпис „Плик № 2“;
3. плик с надпис „Плик № 3“.

Офертата на „Клио Травел“ ООД не съдържа три отделни запечатани плика.

✓ Председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 4 от ЗОП, подписаха плика с надпис „Плик № 3“. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс“ ЕООД да подпише плика с надпис „Плик № 3“ и той го подписа.

✓ Председателят на комисията отвори плика с надпис „Плик № 2“, като председателят и членовете на комисията, в изпълнение на чл. 68, ал. 5 от ЗОП, подписаха представените в него документи. След това комисията предложи на представителя на „Атлас Травелс“ ЕООД да подпише представените в плика с надпис „Плик № 2“ документи и той ги подписа.

✓ Комисията оповести документите, поставени в плика с офертата и са съответно извън двата плика – плик с надпис „Плик № 2” и плик с надпис „Плик № 3” и провери съответствието на тези документи с приложения от участника списък на документите. Комисията констатира, че представените документи отговарят на приложения списък.

С горните действия публичната част от заседанието на комисията приключи.

С оглед направените при отварянето на офертата на „Клио Травел” ООД констатации, че офертата не съдържа три отделни запечатани плика, **комисията на основание чл. 69, ал. 1, т. 4 от ЗОП, предлага участника „Клио Травел” ООД за отстраняване.**

Съгласно препращащата разпоредба на чл. 69, ал. 1, т. 4 от ЗОП, комисията, назначена от възложителя за разглеждане, оценка и класиране на офертите предлага за отстраняване от процедурата участник, който е представил оферта, която не отговаря на изискванията на чл. 57, ал. 2 от ЗОП. С подаване на оферта, която не съдържа три отделни запечатани плика участникът „Клио Травел” ООД не е осигурил спазването на чл. 57, ал. 2 от ЗОП.

Комисията реши да продължи своята работа на следващо заседание.

На 08.01.2015 г. в 11.00 ч. комисията в горепосочения състав се събра на заседание и на основание чл. 68, ал. 7 и 8 от ЗОП продължи своята работа с разглеждане на документите в плик № 1 за съответствие с критериите за подбор, поставени от възложителя и за установяване на евентуална липса на документи и/или несъответствие с критериите за подбор и/или друга нередовност, включително фактическа грешка.

Резултатите от тези действия на комисията са отразени в следващата таблица:

ТАБЛИЦА
за разглеждане на документите в плик № 1

ДОКУМЕНТИ И КРИТЕРИИ ЗА ПОДБОР	УЧАСТНИЦИ			
	„Пътническа агенция Мираж” ООД	„Травел Холидейс” ООД	„Юнайтед Травъл Ейджънси” ЕООД	„Атлас Травелс” ЕООД
1.1. Списък на документите и информацията, съдържащи се в офертата	Да	Да	Да	Да
1.2. Представяне на участника, което включва:				
1.2.1. посочване на единен идентификационен код по чл. 23 от Закона за търговския регистър, БУЛСТАТ и/или друга идентифицираща информация в съответствие със законодателството на държавата, в която участникът е установен, както и адрес, включително електронен, за кореспонденция при провеждането на процедурата – <i>представя се съгласно Приложение № 1.</i>	Да	Да	Да	Да
Нотариално заверено пълномощно, когато някои от документите в нея не са подписани от лицето/лицата, представляващи участника съгласно търговската му регистрация.	.....	.....	.....	.....
1.2.2. декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП за липса на обстоятелства по чл. 47, ал. 1, ал. 2, т. 1, 2, 2а (предложение първо), 4 и 5 и ал. 5 от ЗОП – <i>представя се съгласно Приложение № 2.</i>	Да Констатациите са посочени по-долу	Да	Да	Да Констатациите са посочени по- долу
1.3. При участници обединения – заверено копие на договора за обединение, а когато в договора не е посочено лицето, което представлява участниците в обединението – и документ, подписан от лицата в обединението, в който се посочва представляващият.	.....	.....	.....	.....
1.4. Гаранция за участие – 750 лева, 120 календарни дни, считано от крайния срок за получаване на офертите	Да Парична сума (отговаря по размер)	Да Парична сума (отговаря по размер)	Да Парична сума (отговаря по размер)	Да Банкова гаранция (отговаря по размер и срок)
1.5. Доказателства за техническите възможности и квалификация:				
1.5.1. Списък на услугите, които са еднакви или сходни с предмета на обществената поръчка, изпълнени през последните три години, считано от датата на подаване на офертата, заедно с доказателства за извършените услуги. <i>Списъкът се представя съгласно Приложение № 4.</i>	Да	Да	Да	Да

<u>Минимални изисквания:</u> Участникът следва да е изпълнил през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата, най-малко 3 (три) услуги за осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници.				
1.5.2. Декларация за техническото оборудване, с което разполага участникът за изпълнение на обществената поръчка <u>Минимални изисквания:</u> Участникът следва да разполага с минимум 2 /две/ резервационни станции (терминали) за резервиране и/или издаване на самолетни билети и с минимум две мобилни телефонни линии.	Да	Да Констатациите са посочени по-долу	Да	Да
1.5.3. Списък на лицата, отговарящи за изпълнението на услугата, предмет на обществената поръчка. <i>Списъкът се представя съгласно Приложение № 5.</i> <u>Минимални изисквания:</u> Участникът трябва да разполага с минимум две лица, извършващи резервации и продажби на самолетни билети, всяко от които да отговаря на следните изисквания: - да притежава сертификат, удостоверяващ IATA (International Air Transport Association) квалификация (за агент по продажбите на самолетни билети); - да има минимум едногодишен опит (от последните три години) като агент по продажба на самолетни билети.	Да	Да Констатациите са посочени по-долу	Да	Да
1.5.4. Заверени копия на сертификати или други документи (валидни за 2014/2015 г.) за членство или акредитация в IATA и за оторизация за работа в системите BSP и AMADEUS и/или да използват други подобни резервационни системи <u>Минимални изисквания:</u> Участниците следва да имат сертификати или други документи (валидни за 2014/2015 г.) за членство или акредитация в IATA и за оторизация за работа в системите BSP и AMADEUS и/или да използват други подобни резервационни системи.	Констатациите са посочени по-долу	Констатациите са посочени по-долу	Констатациите са посочени по-долу	Констатациите са посочени по-долу
1.5.5. Кратко изложение за дейността на участника, опита му в областта на поръчката – продажба на самолетни билети. <u>Минимални изисквания:</u> опит не по-малък от 3 (три) години в областта на продажба на самолетни билети.	Да	Да	Да	Да
1.5.6. Декларация, съдържаща списък на сключените договори за работа с представените в България авиокомпании	Да	Да	Да	Да
1.5.7. Декларация, че участникът има възможност и готовност за покриване на всички заявени от КФН дестинации в чужбина <u>Минимално изискване:</u> Участникът трябва да има възможност и готовност за покриване на всички заявени от КФН дестинации в чужбина.	Да	Да	Да	Да
1.5.8. Декларация, че участникът има представителство на територията на гр. София с осигурена възможност за приемане на заявки по всяко време на денонощието и изпълнение на заявки, включително и при извънредни	Да	Да	Да	Да

обстоятелства, както и в почивни и празнични дни <u>Минимално изискване:</u> Участникът трябва да има представителство на територията на гр. София с осигурена възможност за приемане на заявки по всяко време на денонощието и изпълнение на заявки, включително и при извънредни обстоятелства, както и в почивни и празнични дни.				
1.5.9. Заверено копие на документ за регистрация по Закона за туризма - като туроператор или туристически агент <u>Минимално изискване:</u> Участникът трябва да притежава документ за регистрация по Закона за туризма - като туроператор или туристически агент, заверено копие, от който представя към офертата.	Да	Да	Да	Да
1.6. Декларация по чл. 56, ал. 1, т. 6 от ЗОП за липса на свързаност с друг участник или кандидат в съответствие с чл. 55, ал. 7 от ЗОП, както и за липса на обстоятелство по чл. 8, ал. 8, т. 2 от ЗОП – <i>представя се съгласно Приложение № 6</i>	Да	Да	Да	Да
1.7. Декларация по чл. 56, ал. 1, т. 8 от ЗОП за видовете работи от предмета на поръчката, които ще се предложат на подизпълнители и съответстващият на тези работи дял в проценти от стойността на обществената поръчка, и предвидените подизпълнители – <i>представя се съгласно Приложение № 7</i>	Да Няма да ползва подизпълнители	Да Няма да ползва подизпълнители	Да Няма да ползва подизпълнители	Да Няма да ползва подизпълнители
1.8. Декларация по чл. 55, ал. 5 от ЗОП за съгласие за участие като подизпълнител – <i>представя се съгласно Приложение № 8</i> . За всеки от предложените подизпълнители се представя такава декларация, която се подписва и подпечатва от лицето/лицата, които представляват съответния подизпълнител или от лице с нотариално заверено пълномощно (във втория случай се представя и пълномощното).	.....	.....	.....	.....
1.9. Декларация по чл. 47, ал. 1 и ал. 5 от ЗОП – <i>представя се съгласно Приложение № 9</i> . За всеки от предложените подизпълнители се представя такава декларация, която се подписва от лицата, които представляват съответния подизпълнител.	Представена е декларацията, като са отразени обстоятелства за участника	Представена е декларацията, като са отразени обстоятелства за участника	.....	.....
1.10. Декларация по чл. 56, ал. 1, т. 12 от ЗОП за приемане на условията в проекта на договор – <i>представя се съгласно Приложение № 10</i> .	Да	Да	Да	Да
1.11. Декларация по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от ЗИФОДРЮПДРСЛТДС – <i>представя се съгласно Приложение № 11</i> .	Да	Да	Да	Да

С оглед извършените до момента действия комисията направи следните констатации:

1. Оферта вх. № 001/16.12.2014 г. от „Пътническа агенция Мираж” ООД

В представената към офертата декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП не се съдържа частта, касаеща информацията относно публичните регистри, в които се съдържат посочените в декларацията обстоятелства и компетентния орган, който съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, е длъжен да предоставя информация за тези обстоятелства служебно на възложителя. В образеца на декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП, представляваща Приложение № 2 към документацията за участие в процедурата, в съответствие с чл. 47, ал. 9 от ЗОП изрично е предвидено да се посочи информацията, описана в предходното изречение.

Представено е заверено копие на договор № 12/2013 с „Амадеус България” ЕООД, към което не са приложени Приложение I и Приложение II, които са неразделна част от договора.

С оглед на горното е необходимо участникът да представи:

1. декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП при спазване на Приложение № 2 към документацията за участие, като в същата включи и информацията относно публичните регистри, в които се съдържат посочените в декларацията обстоятелства и компетентния орган, който съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, е длъжен да предоставя информация за тези обстоятелства служебно на възложителя;

2. заверени копия на Приложение I и Приложение II към договор № 12/2013 с „Амадеус България” ЕООД, които са неразделна част от договора.

Комисията не констатира други несъответствия с критериите за подбор или липса на документи в представените от участника в плик № 1.

2. Оферта вх. № 002/17.12.2014 г. от „Травел Холидейс” ООД

Представен е списък на лицата, отговарящи за изпълнението на услугата, като в графа „професионален опит” е посочена само продължителността му, като липсва описание на професионалния опит. От представените към списъка доказателства – трудови договори и удостоверения за преминати курсове също не може да се направи извод дали лицата, посочени в списъка, отговарят на изискването да имат минимум едногодишен опит (от последните три години) като агент по продажба на самолетни билети.

В представената декларация за наличното техническо оборудване за осигуряване на изпълнение на обществената поръчка са посочени офисите на участника и оборудването им, като са посочени брой телефони, като не става ясно това стационарни или мобилни телефонни линии са.

Представено е заверено копие на договор № 403/2013 с „Амадеус България” ЕООД, към който не е приложено Приложение II, което е неразделна част от договора.

С оглед на горното е необходимо участникът да представи:

1. списък на лицата, отговарящи за изпълнението на услугата, който да съдържа и описание на професионалния опит на лицата с оглед удостоверяване на изискването всяко от лицата да има минимум едногодишен опит (от последните три години) като агент по продажба на самолетни билети;

2. декларация за наличното техническо оборудване, в която да се уточни със стационарни или мобилни телефонни линии разполага участникът;

3. заверено копие на Приложение II към договор № 403/2013 с „Амадеус България” ЕООД, което е неразделна част от договора.

Комисията не констатира други несъответствия с критериите за подбор или липса на документи в представените от участника в плик № 1.

3. Оферта вх. № 003/17.12.2014 г. от „Юнайтед Травъл Ейджънси” ЕООД

Представено е заверено копие на договор № 47/2013 с „Амадеус България” ЕООД, към което не са приложени Приложение I и Приложение II, които са неразделна част от договора.

С оглед на горното е необходимо участникът да представи заверени копия на Приложение I и Приложение II към договор № 47/2013 с „Амадеус България” ЕООД, които са неразделна част от договора.

Комисията не констатира други несъответствия с критериите за подбор или липса на документи в представените от участника в плик № 1.

4. Оферта вх. № 004/17.12.2014 г. от „АТЛАС ТРАВЕЛС” ЕООД

В представената към офертата декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП не е попълнена частта, касаеща информацията относно компетентния орган, който съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, е длъжен да предоставя информация за тези обстоятелства служебно на възложителя. В образеца на декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП, представляваща Приложение № 2 към документацията за участие в процедурата, в съответствие с чл. 47, ал. 9 от ЗОП изрично е предвидено да се посочи информацията, описана в предходното изречение.

Представено е заверено копие на договор № 114/2013 с „Амадеус България” ЕООД, към който не е приложено Приложение II, което е неразделна част от договора.

С оглед на горното е необходимо участникът да представи:

1. декларация по чл. 47, ал. 9 от ЗОП при спазване на Приложение № 2 към документацията за участие, като в същата включи и информацията относно компетентния орган, който съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, е длъжен да предоставя информация за тези обстоятелства служебно на възложителя;

2. заверено копие на Приложение II към договор № 114/2013 с „Амадеус България” ЕООД, което е неразделна част от договора.

С оглед горните констатации по представените от участниците документи в плик № 1, на основание чл. 68, ал. 9 от ЗОП участниците представят на комисията за провеждане на процедурата съответните документи в срок 5 работни дни от получаването на настоящия протокол.

Документите се представят в деловодството на Комисията за финансов надзор, в запечатан плик с надпис:

„Допълнително представяне на документи по обществена поръчка с предмет: „Осигуряване на самолетни билети за превоз по въздух на пътници и багаж при служебни пътувания на членовете и служителите на Комисията за финансов надзор”,

от (наименование на участника)

На вниманието на комисията за провеждане на процедурата за обществената поръчка”.

На основание чл. 68, ал. 8 от ЗОП настоящият протокол ще бъде предоставен от председателя на комисията за провеждане на процедурата на директора на дирекция „Връзки с обществеността и протокол” за публикуването му на профила на купувача на КФН и изпратен на участниците в обществената поръчка.

Настоящият протокол се състои от 9 страници и е съставен в един екземпляр, който ще се съхранява към документацията по процедурата.

Председател:

Заличено на основание чл. 4 от ЗЗЛД /П/

Членове:

1. Заличено на основание чл. 4 от ЗЗЛД /П/

2. Заличено на основание чл. 4 от ЗЗЛД /П/